

# Kujataamiu

Nutaaq

Uk./Årg. 36 nr. 11

1. juni 2023 www.kujataamiu.gl • mail: kujataamiu@gmail.com



Ass.: Gert Hansen

greenland  
travel



Angalanissat tulleq  
Nunatta Angalatitsiviani  
inniminneruk.

- Nammineq akiligassaappat attavissaq:  
erhverv@greenland-travel.gl
- Suliffeqarfittut inniminniinermi attavissaq:  
booking@greenland-travel.gl

Bestil din rejse hos  
Grønlands Rejsebureau.

- Erhvervsrejser:  
erhverv@greenland-travel.gl
- Personlige rejser:  
booking@greenland-travel.gl

Tlf.: 701107 • www.greenland-travel.gl



Åbningstider  
Mandag-fredag 7.00-17.00 • Lørdag 8.00-12.00

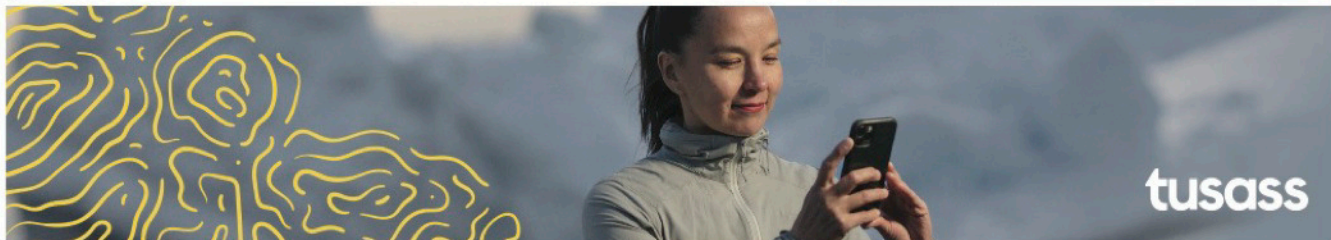


## Permagreen Grønland A/S

- Tømrerarbejde
- Glarmester
- Låseservice
- Malerarbejde
- Transport
- VVS-arbejde

Tlf. 64 20 94 - Mobil 52 96 57

e-mail: qaqortoq@permagreen.gl  
Mestervej B-1328 • 3920 Qaqortoq



### Brugseni app-i atorlugu iluanaarutissarpassuit

Divi Plussi-t katersukkatit takukkit pisinermullu  
uppernarsaatitit malinnaavigalugit.

### Kæmpe fordele med Brugseni app'en

Se din opsavede Divi Plussi og  
hold styr på dine kvitteringer.

www.brugseni.gl/app



# Great Greenland millioninik sinneqartooruteqaqqippoq



**Great Greenlandip kaaviiartitani annertusivai millioninillu sinneqartooruteqarluni. Amernik tunisilluartaqarnera aamma nioqutininik piariikkanik tunisat annertusinerat qaffariartitsippit. Inuusuttoq ilisimatusartooq siulersuisunut ilaasortannngortinneqarpoq.**

Great Greenland A/S 2022-mi akileraaerernermi 2,8 mio. kr.-nik sinneqartooruteqarpoq, 2021-mut sanilliullugu 2,2 mio. kr.-nit missaannik qaffariarfiulluni. Kaaviiartitat 2021-mut sanilliullugu 14,7 mio. kr.-nit 17,9 mio. kr.-nut qaffariarpoq, tassa 18 procentinik, tamannalu kaaviiartitat 10,3 mio. kr.-niunissaannik missingersuuteqarnerannit pit-saaneruvoq.

Kaaviiartitat annertusinerat aamma akileraaerernermi sinneqartoorutit, aqutsisut naammagisimaarlugit 2022-mut ukiumoortumik nalunaarusiami nalunaarutigaa. 2022-mi tunisineq annikitsunik unammillernartoqarsimasoq, Great Greenlandip aqutsisui ukiumoortumik nalunaarusiami ilisimatitsippit, kisianni ataatsimut isigalugu tunisineq naammaginarpoq, 29.000-t sinnilaarlugit tunisisoqarpoq.

## **Tunisat pulaartullu amerleriartut**

Natsit amiineq tunisinermi qaffariartoqarpoq, kiisalu aataat amiinik tunisat ikileriarlutik.

Coronap pissutigalugu killilersuutit ukiup aallartinneranit atorunnaarsinneqarnerisa kingorna, Great Greenlandip takutisvianut isertartut annertuseriaqqinnerat ilutigalugu nioqutininik piariikkanik tunisineq annertuseriarpoq. Ilaatigut umiarsuarnit takornariartaatinit alakkarterisartut

amerleriartut. Aamma suliffeqarfiit sulisuminnut juullimut tunissuteqaataannik tunisat amerleriartut, ammerivimmik taakku ulapitsitsisarput. Suliffeqarfik suli 32-nik sulisoqarpoq.

Inuusuttoq ilisimatusartooq siulersuisunut ilaasortannngortoq Nikoline Ziemer ukiuni marlunni Great Greenlandimi siulersuisuni ilaasortaareerluni tunuarpoq, taannalu Ph.d.-tut ilisimatusartumit Ulunnguaq Markussenimit kingoraarneqarpoq, taanna ilaatigut Tasiilami illoqarfimmik ineriartortitsinermik ilisimatusarpoq.

Taanna ukiumi kingullermi inuiaqatigiinni oqallittoqarnerani ilisimatusaatini pillugu aamma ukioq manna ilisimatusartut unammisinneqarneranni 'Paasisavut'-mi peqataanerminit maluginiarneqarpoq.

*Naalakkersuisut siulittaasuata Múte B. Egedep siulersuisunut ilaasortaqaq nutaaq tikilluaqquaa:*

- Ulunnguaq Great Greenlandimi siulersuisunut ilaasortatut misissueqqissaarnermik piginnaasaqarluarnermigut, tamakkiisumik immikkuaaluttunillu isiginnissinnaassuseqarnermigut aamma inuiaqatigiinni kulturimilu pissutsinut patajatsumik ilisimasaqarnermigut, ingerlatseqatigiiffiup periusissatut sammivianik ineriartortitsinermi aalajangersaanermullu iluaqutaalluarsinnaavoq, periusissallu malitseqartinneqarmissaanut, minnerunngitsumillu ingerlatseqatigiiffimmi naleqarnerulersitsinermik qulakkeerinneqataalluni. Tikilluarit!

Nutaaq  
**kujataamiu**  
Naqiterisoq / Udgives af:  
**Q-offset**

Box 378 • 3920 Qaqortoq  
Tlf. 64 29 69 • Mob. 49 44 60  
e-mail: kujataamiu@gmail.com

**www.kujataamiu.gl**

Akisussaalluni aaqqissuisooq / Ansvarshavende redaktør:  
Ib Benjaminsen

Iliqqarneqarnera naqiterneqarneralu / Tryk og layout:  
Q-offset v/Ib Benjaminsen

Tunniussiffissaq kingulleq:  
Sidste frist for indlevering:  
**8. juni 2023**

Normu tullegg saqqummeqqissaaq:  
Næste nummer udkommer igen:

**15. juni 2023**

# Aatsitassarsiortitseqatigiiffik: Siullermik piiaanissamut akuer- sissummik pissarsinissaq angu- niagaraarput



**Energy Transition Mineralsip siullermik Kuannersuarni aatsitassarsiornermik suliniutip nanginnissaa kissaatigalugu, ingerlatseqatigiiffik tusagassiutinut nalunaarummi allappoq. Milliardinik taarsiiffiqineqarnissamik piumasaqaat kingullertut toqqagassaavoq, sulilu pisusatut saqqummiunneqanngilaq.**

Uranisiunnginnissamik atuutilersitsinerup kingunerisaanik ingerlatseqatigiiffiup Kuannersuarni suliniutaanut piiaanissamut akuersissummik pisinnaanermik unitsitsinerup kingorna, Kalaallit Nunaat Danmarkilu Energy Transition Mineralsimit (siornatigut Greenland Minerals) 15 mia. kr-nik taarsiiffiqineqarnissamik piumasaqarfigineqaratarsinnaasut, danskit tusagassiorfiat Politiken sapaatip akunnerata siuliani oqaluttuarpoq.

Eqqartuussissuserisoqarfik Poul Schmith naapertorlugu aatsitassarsiortitseqatigiiffiup suliniutip nalinga, taamaalillunilu ingerlatseqatigiiffiup suliniut Naalakkersuisut aalajange-riigaattut nangissinnaanngippagu, taarsiiffiqineqarnissamik piumasaqaataasinnaasoq 15 mia. kr-t missaannut naatsorsorsimavaa.

Piffissami matuami taarsiiffiqineqarnissamik piumasaqaamik suli saqqummiussisoqarsimanngitsoq, Energy Transition Minerals tusagassiutinut nalunaarummi allappoq, ingerlatseqatigiiffiullu siullermik aatsitassarsiornermik suliniutip assortuussutaasup nanginnissaa kissaatigaa:

**Tusagassiorfitsigut eqqartorneqarnek pakatsissutigigaat**  
- Kuannersuarnut piiaanissamik akuersissummik pissarsinissamut pisinnaatitaaffeqarnitsinnik akuerineqarnissaq anguniarparput. Kalaallit aningaasaqarnerannut isumannaatumik atajuarsinnaasumillu iluaqutissanik tunniussaqaarniarluta suliaqarnitsinni, maanna tusagassiorfitsigut Kalaallit Nunaata aningaasatigut annaasaqarsinnaanerani saqqummiussineq pakatsinarpoq.

- Ingerlatseqatigiiffik allanik periarfissaarulluni taarsiiffiqineqarnissamik piumasaqartariaqalissappat uggornassaaq, Said Daniel Mamadou, Energy Transition Mineralsimi pisortaq oqarpoq.

Ingerlatseqatigiiffik maannakkorpiaq Namminersorlutik Oqartussanut danskit naalakkersuisuinullu isumaqatigiissit-siniarnermik suliamik ingerlataqarpoq. Suliamilu piumasaqaatit 19. juli tunniunneqareertussat piareersarneqartut, ingerlatseqatigiiffik nassuiaavoq.

**Aningaasaliinernut annaasaqaataasunut aamma isertitarisinnaasaraluanut taarsiiffiqineqarusuttoq**

- Piffissami matumani aalajangersimasumik aningaasanik piumasaqaateqaammik suliaqarsimanngilaq, ingerlatseqatigiiffik allappoq.

Ingerlatseqatigiiffik nangitsinissamut itigartinneqaruni, taava ingerlatseqatigiiffiup aatsitassarsiornermik suliniutum maannamut aningaasaliisutigisimasai kiisalu iluanaarutissanut naatsorsuutigisai tunngaviusumik taarsiiffiqineqarnissamut piumasaqaamma tunngaveqassasut, Energy Transition Minerals, Sermitsiaq.AG-mut siornatigut nassuiaanikuvoq.

Aatsitassanut Naalakkersuisoqarfimmi pisortaq Jørgen Hammecken-Holm, taarsiiffiqineqarnissamut piumasaqaataasinnaasoq ernumassutiginaq, Politikenimut oqarpoq:

- Ingerlatseqatigiiffiit taamaattut naalagaaffinnut eqqartuussivitsigut suliaassanngortitsisarnerat aamma taarsiiffiqineqarnissamik piumasaqaateqartarnerat nalinginnaasuvoq.

- Aningaasat amerlanerutillugit illuatungiusoq ernumanerutinniarneqartarpoq, taanna Politikenimut taama oqarpoq.

# Mineselskab vil have 15 mia. kr. i erstatning fra Selvstyret

**Selskabet bag mineprojektet på Kuannersuit vil rejse krav om 15 mia. kr. i erstatning, hvis selskabet ikke får lov at fortsætte med projektet.**

Der er nu nyt i sagen om det australske mineselskab Energy Transition Minerals - tidligere Greenland Minerals, som har lagt sag an mod Danmark og Grønland.

Den danske avis Politiken fortæller, at erstatningskravet fra mineselskabet er på hele 15 mia. kr., samt at Danmark vil betale en tredjedel af udgifter til advokater i sagen. Striden handler om, at Naalackersuisut har stoppet Kuannersuit-mineprojektet efter genindførelse af nultolerance mod udvindelse af uran.

Det australske selskab mener, at Naalackersuisuts beslut-

ning om at stoppe projektet er et brud på reglerne.

## **Kan koste Danmark og Grønland milliardbeløb**

Sagen er lige nu hos det danske voldgiftsnævn, men den kan ende ved domstolene og kan også komme til at koste både Danmark og Grønland penge.

Ifølge Politiken fremgår det af Kammeradvokatens hjemmeside, at Energy Transition Minerals har rejst et erstatningskrav på 15 milliarder kroner, hvis selskabet får medhold.

- Greenland Minerals har imidlertid indledt en voldgiftssag med henblik på at få tilladelse til at udvinde råstofferne, alternativt at opnå erstatning for mineprojektets værdi.

- Mineselskabet har foreløbigt opgjort mineprojektets værdi og dermed det mulige erstatningskrav til ca. 15 mia. kr., skriver Kammeradvokaten.

Danmark og Grønland er ifølge avisen blevet enige om, at Danmark betaler en tredjedel af udgifterne til advokater i sagen.

Der er ifølge Jørgen Hammeken-Holm, der er departementschef i Departementet for råstoffer, ikke en aftale om, hvordan betalingen af en eventuel erstatning skal fordeles mellem Danmark og Grønland.

## **Departementschef tager søgsmålet med ro**

Hverken Kammeradvokaten eller departementschefen ønsker at kommentere erstatningskravets størrelse.

Jørgen Hammeken-Holm er ikke bekymret over søgsmålet. - Det er ikke noget, jeg ligger søvnløs over. Det er normalt, at selskaber som det australske lægger sag an mod regeringer og kommer med ublu erstatningskrav.

- Jo større beløb, jo mere skal det få modparten til at ryste i bukserne, siger han til Politiken.

## **Kan have en god sag**

Dog siger Paul Hauch Fenger, der har en baggrund i FN og EU og speciale i international ret, at mineselskabet kan have en god sag. Han har dog det forbehold, at han ikke kender alle sagens detaljer.

Mineprojektet på Kuannersuit blev et meget stort emne i den seneste valgkamp i 2021. IA, der endte med at vinde valget, havde et nej til minedrift som sin største mærkesag. Naalackersuisut har stoppet projektet af politiske årsager.

## Arssarnerit

- elteknik for fremtiden
- Siunissami innaallagisserineq

El-installationer	Sikringsanlæg
Industri-installationer	Patient- og nødkald
Service	Brandalarm anlæg
Skibs-installationer	Maskinelektro
Data-installationer	Termografering
Kommunikation	Hvidevarer
Antenneanlæg	Storkøkkener
Elevatore	Døgnvag
Belysningsteknik	El butik

*Stort udvalg i lamper og hårdehvidevarer*

*Qinigassaqaqaruatoq qullinik errorsiviit  
nillataartitsiviit allallu*

**Arssarnerit A/S**  
Jaraatoq B-1305  
3920 Qaqortoq  
Tlf: 642030  
www.arssarnerit.gl  
qaqortoq@arssarnerit.gl

### Qaqortoq afd.

tlf. 483500  
Vagttlf.: 494530

# Strejke truer sommertrafikken - igen



**Strejke blandt Air Greenlands personale luer endnu engang om hjørnet, før sommertrafikken sætter ind. Strejken kan igangsættes 23. juni og vil ramme alle flyvninger mellem Danmark og Grønland, hvis den bliver en realitet.**

Dansk Metal udsender andet strejkevarsel, som betyder, at der kan igangsættes en strejke 23. juni, hvis der ikke er opnået enighed inden.

Sådan lyder det i en pressemeddelelse fra Air Greenland. I april sidste år indgik Air Greenland og Dansk Metal en overenskomst efter et længere forhandlingsforløb, der endte i Forligsinstitutionen. Det skete efter, at Dansk Metal havde varslet strejke op til påsketrafikken.

Her aftalte parterne, at mødes igen i 2023 for udelukkende at forhandle lønnen for Dansk Metals medlemmer, herunder Air Greenlands flymekanikere.

Dansk Metal har afvist de forslag til lønstigninger, Air Greenland har tilbudt, skriver flyselskabet.

## **- Kræver en helt urimelig lønstigning**

HR-direktør Mads Barlach Christensen, der er Air Greenlands forhandlingsleder, er ærgerlig over varslet, fordi de omtalte medarbejdere ifølge ham har gode forhold.

- Vi har med en medarbejdergruppe at gøre, som i forvejen har rigtigt gode lønforhold. Vi har ovenpå det tilbudt en meget favorabel stigning i lønnen som er højere, end hvad andre faggrupper på det grønlandske arbejdsmarked har fået. Vi mener at tilbuddene sikrer Dansk Metals medlemmer flere år frem blandt andet i forhold til inflationen i Grønland og vil skabe ro for både medarbejderne og Air Greenland i de kommende år, siger han og tilføjer:

- Der er kun et sted, vi kan hente den yderligere lønstigning, Dansk Metal stiller krav om – og det er i de billetpriser, som kunderne skal betale.

Forhandlingslederen oplyser, at Dansk Metal har krævet lønstigninger for et år, som svarer til det som andre fag-

grupper har fået over tre til fire år.

## **Begge parter indkaldes**

Sidste år var der optakt til konflikt flere gange i Air Greenland.

I første omgang var det altså Dansk Metal og anden gang op mod sommerferien handlede det om kabinepersonalets overenskomst, der ikke kunne findes enighed om.

Air Greenland afventer nu en indkaldelse fra Forligsinstitutionen, som forventes at indkalde begge parter til forhandlinger for at forsøge at finde en løsning inden strejken træder i kraft.

- Vi ved, at hvis strejken bliver en realitet, så påvirker det store dele af vores samfund. Dansk Metal rammer et tidspunkt, hvor mange kunder har planlagt ferie og mange forældre glæder sig til at se deres børn, som er på efterskole- eller uddannelsesophold og skal hjem. Dansk Metal kunne faktisk ikke vælge et dårligere tidspunkt for deres strejkevarsel, mener HR direktøren.

## **Lemper billetbetingelserne**

Air Greenland arbejder på at kunne lempe billetbetingelserne og gøre det tydeligt, hvordan kunderne kan forholde sig uanset, om der bliver strejke eller ej.

- Det skal dog understreges, at vi fortsat håber at kunne nå til enighed med Dansk Metal og dermed afværge strejken, understreger HR Direktøren.

Air Greenland melder yderligere information ud snarest muligt.

# Tusagassiutitut Nalunaarut Demokraatit: Kommune Kujallermi meeqqat pitsaanerusumik atugaqalertariaqarput

## Pressemeddelelse

## Demokraatit: Bedre forhold for børnene i Kommune Kujalleq



Kommune Kujallermi kommunalbestyrelsimi partiit tamar-mik issiatitaqartut Margrethe Thårup Andersen Demokraati-neersup siunnersuutaa akueraat, meeqquerivinni pitsaassutsi-mik nalunaarusiortoqartalernissaa. Suliniutip ulluinnarni meeqqanut sulisunullu pitsanngoriaateqartitsissaaq.

Demokraatit anguniagaqarput Kommune Kujallermi mee-q-eriviit pitsaassutsikkut qaffasinnerpaangussasut. Tamanna meeqqat ulluinnarni pitsaasumik siuariartuutigisassaannillu qulakkeerinnissaaq. Sulisut atugassarititaat pitsaanerusut, siuariartornissamat toqqissisimanissaannillu inissaqartitsi-nerusoq. Aammattaarlu angajoqqaat meeqqatik iluarisimaa-rinninnerusut aasinnaangornissaanik qulakkeerinnittussaq. Taakku Margrethe Thårup Andersen Kommuune Kujallermi meeqqueriviit tamarmik pitsaassutsikkut nalunaarusiortaler-nissaannut siunnersuuteqarneranut tunngavilersuutini pinga-arnersarai. Tamannalu Kommune Kujallermi kommunalbe-styrelse ataatsimiinnerani akuerineqaqqammerpoq.

”Soorunami suleqatinniit ilalerneqarnera nuannaarutigeqaa-ra. Pitsaassutsimik nalunaarusiortalernissaaq meeqquerivinni meerartatsinnut sulisorisatsinnullu qanoq atugarissaartitsi-uarnissatsinnut atorluarlugulu nalilersuutigilluarsinnaassagip-put qularinngilara,” Margrethe Thårup Andersen oqarpoq nangillunilu:

”Pitsaassutsimik nalunaarusiornerit ilaatigut meeqqat qanoq amerlatigisut immikkut pisariaartitsinersut malinnaavigine-rusinnaangussavagut, siusinaartumillu iliuseqarfigineru-sinnaalissallugit.”

Margrethe Thårup Andersen pitsaassutsimik nalunaarusior-tarnerit aallartinnissai qilanaarai, meeqquerivinni atugassarit-itat pitsanngoriaateqarfigissammagat.

”Kommuunitsinni meeqqat atuarfianni pitsaassutsimik nalu-naarusiortarnerit misilittagaqarfigilluarparput, meeqquerivini-lu aallartinnissai politikikkut sulinitsinni pitsanngorsaa-juarnissatsinnut eqqaasitsuarnissai qularinngilluinnarpara, meeqqat, angajoqqaat meeqquerivinnilu sulisut atorluagassa-annik pitsanngorsaanissamat aaliangiisarnissatsinnut atoru-maarput,” Margrethe Thårup Andersen oqariartuutigaa.

Kommune Kujallermi Kommunalbestyrelsesemi ilaasortaq

Samtlige partier i kommunalbestyrelsen i Kommune Ku-jalleq har netop bakket op om et forslag fra Demokraatits Margrethe Thårup Andersen om, at daginstitutionerne skal lave kvalitetsrapporter. Tiltaget vil sikre mere kvalitet i hverdagen for både børn og medarbejdere.

Demokraatit har en målsætning om, at daginstitutionerne i Kommune Kujalleq skal have den højeste mulige kvalitet. Dette vil sikre børnene en god og udviklende dagligdag.

Det vil sikre, at medarbejderne har gode arbejdsforhold med mulighed for at fokusere på læring og trivsel. Og det vil sikre, at forældrene hver dag kan hente glade og tilfredse børn.

Dette er kort fortalt baggrunden for, at kommunalbestyrelsesmedlem Margrethe Thårup Andersen har stillet forslag om, at alle daginstitutioner i Kommune Kujalleq fremover skal udarbejde kvalitetsrapporter. Forslaget blev på det netop overståede kommunalbestyrelsesmøde i Kommune Kujalleq enstemmigt godkendt.

”Jeg er utrolig glad for opbakningen fra mine kolleger. Jeg er sikker på, at kvalitetsrapporterne bliver et godt redskab til at vurdere, hvordan vi konstant kan sikre kvaliteten for børn og medarbejdere i vores daginstitutioner,” siger Margrethe Thårup Andersen og fortsætter:

”Ved hjælp af kvalitetsrapporterne kan vi for eksempel bedre holde styr på hvor mange børn, der har brug for ekstra hjælp, og dermed styrke den tidlige indsats.”

Margrethe Thårup Andersen ser frem til, at arbejdet med kvalitetsrapporter kommer i gang, da hun er overbevist om, at det vil forbedre forholdene i daginstitutionerne.

”Vi har i kommunen gode erfaringer med kvalitetsrapporter på folkeskoleområdet, og jeg er sikker på, at kvalitetsrapporter i daginstitutionerne vil sikre, at vi som beslutningstager hele tiden er opdateret på området, og rapporterne vil på den baggrund blive et godt værktøj til, at vi kan træffe de rigtige og de bedste beslutninger til glæde og gavn for børnene, deres forældre og for medarbejderne i daginstitutionerne,” udtaler Margrethe Thårup Andersen.

Kommunalbestyrelsesmedlem i Kommune Kujalleq Margrethe Thårup Andersen, Demokraatit



**Qaortumi rekortiliilluni qaarterineq:  
Piffissaq sanaartormik suliaqarfiusussa qutaq qaartitsi-  
nermik aallarnerneqarpoq**

Kalaallit Nunaata oqaluttuarisaanerani qaarterinerit maannamuugallartoq annersaat sapaatip akunnerani matumani, Qaortup avataani mittarfissamik Kalaallit Airportsip sanaartorfiani, ingerlanneqarpoq.

Entreprenørip Pennecon-ip qaarsup 155.000 kubikmeterin-gajaap qaarternissaanut qaarterutissat 144 tonsinit anner-tunerusut atorpai (takuuk video matuma siulianiittoq).

Taamaaliormi maannamut rekortiliinermi martsimi Ilulissani pisumit qaarsoq 45.000 kubikmeterit missaannik anner-tunerusooq qaarterneqarpoq.

Pennecon ukiuunerani pilersaarutaasumik uninngareersuni martsip qiteqqunnerani Qaortumut uterpoq, tamatumalu tungaanut tammaarsimaarfissaq piareersarsimallugu, taamaallit sulisussat 60-it missaanniittut aallartinnissaminut piareerlutik.

Decembarip tungaanut ulloq unnuarlu suleqatigiiaat mar-lunngorlutik paarlakaallutik sulisapput. Qaammatip kingul-liup ingerlanerani aamma 2022-mi kingullermik qaartere-reernerup kingorna assaasoqarluni, immikkoortiterisoqarlu-ni immiisoqarpoq.

2023-mi ilaatigut innaallagiamut sakkortuumut napparutit arlallit piiarneqarnissaat aammalu mittarfissap ataani kabe-linik assaassinissaq kiisalu Qaortup illoqarfianut aqqusi-neq sinerlugu teknikkikkut ikkussugassanik ikkussuineq ukkatarineqassapput.

Illoqarfiup tungaanut aqqusineq aamma iluarsaanneqassaaq ilaneqassallunilu, kisianni amerlasoorpassuarnik ingerlaar-fissaqarpoq, taamaallit aappaagu asfalteruissamut piariissalluni.

Iluliassanut tunngatillugu Kalaallit Airportsip suli sanaartu-gassanut akigititassanut isumaqatigiissut suliaaraa, taamaalil-

luni terminalissamik, sullissinermi illutassanik aamma AFIS-imut napasuliamik sanaartormerit aallartissinnaalissal-lutik.

Sanaartormerik suliaqarneq, siumut ingerlanera aammalu maskiinarujussuit qanillillugit nammineerluni takorusukka-anni, 27. august, Kalaallit Airports aamma Pennecon sana-artorfiumi tamant ammasumik qaaqquineranni tamanna periarfissaqarluartussaavoq. Aasap ingerlanerani tamanna pillugu anner-tunerusunik paasissutissiisaagut.



*Nimerialimmi Aallaarsimaffik  
Oqqik aasag 2023*






**Aallaarsimaarnissat assigiingitsut sisamat naatsorsuutigineqarput**

**Juunip 29.-nit 4. Juulip-nut**  
 Nivarsiaqqat nukappiaqqallu 9-11-nik ukiullit, Qaortormiut  
 Juulip 6.-nit 11.-nut  
 Nivarsiaqqat nukappiaqqallu 12-14-inik ukiullit, Qaortormiut  
 Juulip 13.-nit 18.-nut  
 Inuusuttut – nivissat nukappissallu 15-17-inik ukiullit  
 Juulip 20.-nit 25.-nut  
 Nivarsiaqqat nukappiaqqallu 9-14-inik ukiullit, nunaqarfimmiut

**Allatsiffissaq:**  
**Bebiane Josvasen, tlf. 228587, nal. 17-ip 19-illu akornanni**

Peqataanermut akiliutissaq: meeqqanut kr. 100,- inuusuttunut kr. 150,-  
 Akiliineq pissaq Bebiane Josvasenmut omigunnikkut, Skolevej B-7 – qaagu  
 akiliartormissat isumaqatigiissutigissavarsi. Peqataanissamut allatsinneq aatsaat  
 atuutilissaq akiliinermi. Akiliiguit uppernarsaammik pissaatit, aallaarsimaarnissamut  
 paasissutissanik imalimmik.

# Great Greenland leverer endnu et millionoverskud



**Great Greenland øger omsætningen og leverer millionoverskud. Fin indhandling af skind og øget salg af færdigvarer har bidraget til stigningen i omsætningen. Ung forsker hentes til bestyrelsen.**

Great Greenland A/S kan præsentere et overskud på 2,8 mio. kr. efter skat i 2022, svarende til en stigning på ca. 2,2 mio. kr. i forhold til 2021. Nettoomsætningen er forøget fra 14,7 mio. kr. i 2021 til 17,9 mio. kr. svarende til stigning på 18 %, hvilket ledelsen pointerer er betydelig bedre end det budgetteret omsætning på 10,3 mio. kr.

Ledelsen meddeler i årsrapporten 2022 at de er tilfredse med den øgede omsætning og overskud efter skat. Resultatet på 2.700.000 millioner kroner overføres til overføres til næste år.

Great Greenlands ledelse oplyser i årsrapporten at indhandlingen i 2022 har haft små udfordringer, men set over det hele, har der været tilfredsstillende indhandling, lidt over 29.000 blev indhandlet.

## Øget salg og besøg

Der har været en stigning i indhandlingen af netsider, samt et fald af Grønlandssæler. Fordeling af de indhandlede skind.

Salget af færdigvarer er steget markant i takt med at aktivi-

teten i besøgscentret er vendt tilbage efter coronarestriktionerne blev ophævet i begyndelsen af året.

Det er blandt andet fra krydstogtskibe der er kommet flere gæster. Der sælges også flere firmajulegaver, som giver systuen travlt. Virksomheden har fortsat 32 medarbejdere på lønningslisten.

## Ung forsker til bestyrelsen

Efter to år som bestyrelsesmedlem hos Great Greenland træder Nikoline Ziemer ud og afløses af Ph.d.-studerende Ulunnguaq Markussen, som forsker blandt andet i byudvikling i Tasiilaq.

Hun har de senere år gjort sig bemærket i samfundsdebatten med sin forskning og sin deltagelse i forskerkonkurrencen Paasisavut i marts i år.

*Erik Jensen bød på vegne af Naalakkersuisut, det nye bestyrelsesmedlem velkommen:*

- Som bestyrelsesmedlem for Great Greenland kan Ulunnguaq med sine stærke analytiske evner, sit blik for helheden og detaljerne og et solidt kendskab til grønlandske samfundsforhold og kultur, bidrage effektivt til udvikling og fastlæggelse af selskabets strategiske retning og opfølgning på gennemførelsen af strategien, og ikke mindst bidrage til at sikre værdiskabelsen i selskabet. Tikilluarit!

## OLIECOMPAGNIET ApS

Telefon 64 21 80 • Mail: ph@olie.gl

### Åbningstider

Mandag - Fredag	08.00 - 17.00
Lørdag	08.00 - 13.00
Søndag	08.00 - 12.00

Derefter betjening via automat

Udbringning sker i alle hverdage mellem 08.00 - 17.00  
Bestilling til udbringning samme dag skal ske inden kl. 14.00

## PALBY-mi niivertoq





# LAD OS TA' PÅ FERIE SAMMEN

- Med Fly 'n sleep fra Qaqortoq kan du rejse billigt til København fra kun **1.995,-** DKK one-way.

Frem til den 24. september kan du ved at tage en overnatning i Narsarsuaq rejse billigt til København. Fly 'n Sleep i Sydgrønland gælder kun fra Qaqortoq, Narsaq og Nanortalik. Husk at du selv skal tilkøbe overnatningen i Narsarsuaq.



# Aatsitassarsiortitseqatigiiffik Namminersorlutik Oqartussanit 15 mia. kr.-nik taarsiiffigineqar- nissamik piumasaqarpoq

**Kuannersuarni ingerlateqatigiiffik aatsitassarsiormik suliniuteqartoq, suliniummik ingerlatitsiinnarsinnaanngikkuni 15 mia. kr.-nik taarsiiffigineqarnissamik piumasaqaateqarniarpoq.**

Australiamiut aatsitassarsiortitseqatigiiffiat Energy Transition Minerals – siornatigut Greenland Minerals – pillugu suliami nutaarsiassaqaarpoq, taakku Danmarkimut Kalaallit Nunaannullu eqqartuussivitsigut suliaassassanngortitsipput.

Aatsitassarsiortitseqatigiiffiup taarsiiffigineqarnissamik piumasaqaataa 15 mia. kr.-usut, danskit aviisiat Politiken oqaluttuarpoq, kiisalu suliami eqqartuussissuserisunut aningaasartuutit pingajorarterutaannik Danmark akiliissasoq.

Uranimik paaanngilluinnarnissamik atulersitsitseqqinnerup kingorna Naalackersuisut Kuannersuarni aatsitassarsiormik suliniummik unitsitsinerannut saqitsaassuteqarneq tunngavoq.

Naalackersuisut suliniummik unitsitsiniarlutik aalajangererat inatsimmik unioqqutitsinerusoq, Australiamiut ingerlateqatigiiffiat isumaqarpoq.

## **Danmarkimut Nunatsinnullu milliardinik akeqarsinnaasoq**

Suliaq maanna danskit isumaqatigiissitsiniartartuisa aalangiisartuiniippoq, kisianni eqqartuussivinnut suliasanngorsinnaavoq, taamaalillunilu Danmarkimut Kalaallit Nunaannullu aningaasanik naleqalerluni.

Politiken naaportorlugu Eqqartuussissuserisup naalagaaffimmik sullissisartup nittartagaani atuarneqarsinnaavoq, Energy Transition Minerals ilalerneqassaguni 15 milliardit koruuninik taarsiiffigineqarnissamik piumasaqartoq.

- Greenland Minerals aatsitassanik paaanissamut akuersisummik pissarsiniarluni isumaqatigiissitsiniarnermik suliamik aallartitsivoq, taamaanngippat aatsitassarsiormik suliniutip nalinganut taarsiiffigineqarniarluni.

- Aatsitassarsiortitseqatigiiffiup aatsitassarsiormik suliniutip maannamut nalinga naatsorsorsimavaa, taamaalilluni-

lu 15 mia. kr.-t missaannik taarsiiffigineqarnissamik piumasaqarpoq, Eqqartuussissuserisoq naalagaaffimmik sullissisartuq allappoq.

Suliami eqqartuussissuserisumut aningaasartuutit pingajorarterutaat Danmarkip akilissagaat, aviisi naaportorlugu Danmarkip Kalaallit Nunaatalu isumaqatigiissutigisimavaat. Aatsitassarsiormut Naalackersuisoqarfimmi pisortap Jørgen Hammeken-Holmip oqarnera naaportorlugu, tamanna taarsiiffiginnittoqassappat akiligassat Danmarkip Kalaallit Nunaatalu akornanni avinneqarnissaannut isumaqatigiissutaanngilaq.

Naalackersuisoqarfimmi pisortap suliaq eqqissilluni tiguaa Taarsiiffigineqarnissamik piumasaqaatip annertussuaa eqqartuussissuserisup imaluunniit naalackersuisoqarfimmi pisortap oqaaseqarfigerusunngilaat.

Jørgen Hammeken-Holm suliaassanngortitaq pillugu ernumassuteqanngilaq.

- Sinnaviissutigalugu pinngilanga. Ingerlateqatigiiffiit taamaattut naalagaaffinnut eqqartuussivitsigut suliasanngortitsisarnerat aamma taarsiiffigineqarnissamik piumasaqaateqartarnerat nalinginnaasuvoq.

- Aningaasat amerlanerutillugit illuatungiusoq ernumanerutinniarneqartarpoq, taanna Politikenimut taama oqarpoq.

## **Ilalerneqarsinnaasut**

Taamaakkaluartoq Paul Hauch Fengerip, FN-imi aamma EU-mi tunuliaqteqartup aamma nunani tamalaani inatsisinit tunngasunut immikkut ilisimasaqartup oqarnera naaportorlugu, aatsitassarsiortitseqatigiiffik ilalerneqarsinnaavoq. Taamaattorli suliami pissutsit tamakkerlugit ilisimannginne-ri pissutigalugit nangaassuteqarpoq.

Kuannersuarni aatsitassarsiormik suliniut 2021-mi qineqqusaartoqarnerani annertuumik sammineqarpoq. IA aatsitassarsiormik ingerlatsineranut naaggaarluni annerusumik qineqqusaaruteqartoq qinersinermi ajugaavoq.

Suliniut politikikkut pissuteqartumik Naalackersuisut unitsippaat.

# QAALAA FEERIALAARTA

Fly 'n sleep atorlugu Qaqortumiit Danmarkillu akornanni akikitsumik angalasinnaavutit, siumuinnaq taamaallaat 1.995,- DKK-niit.

Septemberip 24-ianut tungaanut Narsarsuarmi unnuillutit akikitsumik Københavniliarsinnaavutit. Fly'n'sleep nunatta kujataaniit Qaqortumiit, Narsamiit aamma Nanertalimminngaaniit taamaallaat periarfissaavoq. Eqqaamallugu Narsarsuarmi unnuinerit nammineq immikkut pisiarissagaku.



# Dansk Metal om varslet flystrejke: På ingen måde overvældende grisk



**Igen i år er sommerferien i fare. Dansk Metal, som er fagforbund for flymekanikerne, har nemlig indgivet andet strejkevarsel mod Air Greenland i håbet om højere løn gældende fra 23. juni.**

Det kan blive bøvlet at tage flyet hjem til sommer, hvis Dansk Metals strejkevarsel bliver til virkelighed.

Det er ikke første gang, at flytrafikken står i fare midt i sommersæsonen, hvor der er allermest travlt.

Det har faktisk været en gentagende situation de sidste par år med adskillige strejkevarsler fra Air Greenlands personalegrupper.

Flymekanikerne kræver ifølge deres fagforbund, Dansk Metal, 4,7 procent mere i løn, og det er ikke for meget, påpeger forbundssekretær i Dansk Metal Keld Bækkelund Hansen:

*- Ingen ved, hvordan inflationen ser ud. Den har jo været rigtig, rigtig høj, så for ikke at miste momentum er vi kommet frem til 4,7 procent.*

## **Overenskomst med retten til strejke**

Sidste år lykkedes det Dansk Metal at lave en overenskomstaftale med Air Greenland, som gælder tre år. I den aftalte parterne, at løndelen skulle genforhandles hvert år med retten til at strejke, hvis man ikke kunne blive enige om lønnen.

Det tog Dansk Metal alvorligt, og har nu, på vejene af flymekanikerne, varslet strejke mod Air Greenland fra 23. juni.

Sidste år foreslog Dansk Metal en lønstigning på 12 procent over tre år, altså 4 procent pr. år.

Det endte med en lønstigning på 3,5 procent for et år. Men nu skal der altså mere til, forklarer Keld Bækkelund Hansen:

*- Det afspejler markedsprisen, og det afspejler også det høje vidensniveau, der skal til for at være flymekaniker, og det store ansvar, man også bærer som flymekaniker. Så det, synes jeg, ikke på nogen måde er overvældende grisk.*

Men det er HR-direktør og forhandlingsleder i Air Greenland Mads Barlach ikke enig i:

*- I forvejen har den personalegruppe rigtig gode lønforhold, så deres udgangspunkt er højt. Det de ønsker sig, set i forhold til det, man giver både i det grønlandske samfund, og som vi har lukket overenskomster på i Air Greenland, er helt urealistiske høje krav, og derfor så kan vi ikke, forklarer han.*

## **Rekordstor omsætning**

Air Greenland kunne i år præsentere et overskud på 58,6 millioner og en rekordhøj omsætning.

Men spørger man Mads Barlach, er der grænser for, hvor mange lønstigninger, flyselskabet kan give, hvis de skal være konkurrencedygtige:

*- Vi står jo over for en virkelighed med nye lufthavne, som åbner om halvandet års tid, og hvis man kigger på bare Kalaallit Airports generalforsamling, som kørte i går, kan man se, at vi kommer til at se noget konkurrence derude, siger han og fortætter:*

*- Hver en krone, som vi kommer til at give ud over det, som er rammen, kan vi kun tage et sted fra, og det er fra kunderne.*

## **Det grønlandske samfund som gidsel**

Timingen for strejkevarslen falder særligt dårligt, da sommermånederne er der, hvor allerfleste rejser.

Det er ifølge Mads Barlach et udtryk for, at Dansk Metal og flymekanikerne mangler forståelse for, at Air Greenland er en afgørende del af infrastrukturen i Grønland:

*- Det er vi utrolig kede af. Igen bliver det grønlandske samfund taget som gidsel. Det er en konsekvens i forhold til de urealistiske krav, de stiller. Det er helt uforholdsmæssigt, siger han til KNR.*

Men ifølge Keld Bækkelund fra Dansk Metal har datoen fra strejkevarslet intet med højsæsonen for flyrejser at gøre:

*- Det er et varsel på otte uger fra engang i april, hvor forhandlingerne brød sammen. Vi blev enige om, at vi kunne have en lønforhandling med konfliktret. Og det er jo bare det, vi udnytter.*

## Mineselskab:

# Vi vil først og fremmest have udnyttelses-tilladelse



**Energy Transition Minerals skriver i en pressemeddelelse, at selskabet først og fremmest ønsker at fortsætte mineprojektet på Kuannersuit. Det omtalte milliardstore erstatningskrav er sidste udvej og endnu ikke formelt fremsat.**

Forrige uge kunne det danske medie Politiken fortælle, at Grønland og Danmark risikerer et erstatningskrav fra Energy Transition Minerals (tidligere Greenland Minerals) på 15 mia. kr. som følge af vedtagelsen af uran-forbuddet, som har sat en stopper for en udvindingstilladelse til selskabets projekt på Kuannersuit.

Ifølge Advokatformaet Poul Schmith har mineselskabet foreløbigt opgjort mineprojektets værdi og dermed det mulige erstatningskrav til ca. 15 milliarder kroner, hvis ikke selskabet får lov at fortsætte projektet, hvilket Naalakkersuisut blankt afviser.

I en pressemeddelelse skriver Energy Transition Minerals, at der formelt ikke er rejst et erstatningskrav på nuværende tidspunkt, og at mineselskabet først og fremmest ønsker at få lov til at fortsætte med det omstridte mineprojekt:

### Skuffet over medieomtale

- Vores mål er anerkendelse af virksomhedens ret til en udnyttelsestilladelse for Kuannersuit. Det er skuffende, at fokus i den aktuelle mediespekulation er på potentielle økonomiske tab for Grønland, når vi faktisk arbejder aktivt på at levere massive økonomiske fordele for den grønlandske økonomi sikkert og bæredygtigt.

- Det ville være beklageligt, hvis selskabet stod uden andre muligheder end at søge erstatning, udtaler Said Daniel Mamadou, direktør Energy Transition Minerals.

Selskabet er i øjeblikket midt en voldgiftssag mod Selvstyret og den danske regering. Mineselskabet forklarer, at man er i gang med at udfærdige et krav i sagen, som

skal være indleveret 19. juli.

### Vil have erstatning for mistede investeringer og mulig indtjening

- ETM ønsker at understrege, at der på nuværende tidspunkt ikke er udformet noget specifikt kravbeløb, skriver selskabet.

Energy Transition Minerals har tidligere forklaret til Sermitsiaq.AG, at hvis selskabet får nej til at fortsætte, så vil et erstatningskrav tage udgangspunkt i beløbet, som selskabet har investeret i mineprojektet indtil, videre plus den forventede mulige indtjening.

Jørgen Hammeken-Holm, der er departementschef i Departementet for Råstoffer, har udtalt til Politiken, at han ikke ligger søvnløs over det mulige erstatningskrav:

Det er normalt, at selskaber som det australske lægger sag an mod regeringer og kommer med ublu erstatningskrav.

- Jo større beløb, jo mere skal det få modparten til at ryste i bukserne, siger han til Politiken.

## Kujataani Asaasoq ApS Sydgrønlands Rengøring ApS

Postboks 527, 3920 Qaqortoq

Email: sydel3920@gmail.com • Mobil 49 31 32

asaqqissaarnek, Sullissilluarnek  
- Nuannisarnek Ipiitsoq

Professionel Rengøring, God Service  
- En Ren Fornøjelse

# Dansk Metal timmisartuussinermi suliumajunnaartoqarniarnera: Arlaannaatigulluunniit ueritsanerunngilaq



**Aasaanerani angalanissaq ukioq manna aarlerinartorsiorfioqqippoq. Timmisartumimi mekanikerit peqatigiiffiata, Dansk Metalip Air Greenlandimi juunip 23-anit suliumajunnaartoqarsinnaanera aarlerisaarutigaa.**

Dansk Metalip suliumajunnaartoqarnissaanik aarlerisaaruteqarnera piviusunngussappat aasaanerani angalareerluni angerlarniarneq ilungersunarsinnaavoq.

Timmisartuussineq aasaanerani ulapaarfiunerpaami aatsaat siullerpaamik aarlerinartorsiunngilaq.

Ukiunimi kingullerni Air Greenlandimi suleqatigiiaanit suliumajunnaarnissamik aarlerisaaruteqarnerit uteqqiapput. Timmisartumi mekanikerit peqatigiiffiata, Dansk Metalip

oqarnera naapertorlugu 4,7 procentimik akissarsiaqarnerulerusupput, tamannalu annertunngitsoq, Dansk Metalip allattaa, Keld Bækkelund Hansen erseqqissaavoq:

*- Aningaasat naleerukkiartornerisa qanoq isikkoqarnera ilisimaneqanngilaq. Qaffasingaatsiarnikuuvormi, taamaamat siuariartortoqarneranik annaasaqarniarnata 4,7 procent tikipparput.*

**Suliumajunnaarnissamut pisinnaatitaaffeqartumik isumaqatigiissut**

Dansk Metalip Air Greenlandimut isumaqatigiissut ukiuni pingasuni atuuttussaq iluatsittumik isumaqatigiissutigaa.

Isumaqatigiissummi tassani illuatungeriit akissarsiat ukiut tamaasa isumaqatigiinniutigineqarsinnaanissaat, isumaqatigiissuteqartoqarsinnaanngippallu suliumajunnaartoqarnissaanik pisinnaatitaaffeqartoqarnissaa isumaqatigiissutigaa.

Dansk Metalip tamanna ilungersunartumik tiguaa, maannalu timmisartumi mekanikerit sinnerlugit Air Greenlandimut juunip 23-anit suliumajunnaartoqarnissaa aarlerisaarutigalugu.

Dansk Metalip akissarsiat ukiut pingasut ingerlaneranni 12 procentimik tassa ukiut tamaasa 4 procentimik qaffanneqarnissaat siorna siunnersutigaa.

Tamanana ukiumi ataatsimi 3,5 procentimik qaffaasoqarneranik inerneqarpoq. Maannalu qaffaasoqarqissasoq, Keld Bækkelund Hansen nassuiaavoq:

*- Neriuernermi akini ersersinneqarpoq, aamma timmisartumi mekanikeriunissami ilisimasat qaffasissusaanni ersersinneqarpoq, aamma mekanerit akisussaaffeqarujussuurnermi. Taamaamat tamanna arlaannaatigulluunniit ueritsanerunngitsoq isumaqarpunga.*

Air Greenlandilli sulisoqarneramut pisortaata, isumaqatigiinniarnermilu aqutsisup, Mads Barlachip isumaqatiginngilaa:

*- Sulisut taakku akissarsiaqissaangaatsiareerput, taamaamat tunngavigisaat qaffasippoq. Kissaatigisaat kalaallit inuiaqatigiivini akissarsiaritinneqartunut Air Greenlandimilu isumaqatigiissusiarisartakkatsinnut atatillugu piviusorsiuunngitsumik qaffasissorujussuupput, taamaamat isumaqatigiissutigisinnaanngilagut, taanna nassuiaavoq.*

**Kaaviiartitat aatsaat taama annertutigisut**

Air Greenlandip sinneqartoortit 58,6 millioniusut kaaviaartitallu aatsaat taama annertutigisut ukioq manna saqqummiuppai.



Mads Barlachili aperigaanni unammillersinnaanissaannut qasseriarluni akissarsiat qaffanneqarsinnaanerannut killis-saqarpoq:

- Piviusumimmi mittarfuit nutaat ukiup aappaata affaa qaangiuppat ammartussaapput, Kalaallit Airportillu ataatsimeersuarnera qiviaraanni unammigassaqaqalissaagut, taanna oqarpoq, nangillunilu:

- Sinaakkutinit taakkunannga koruunit tamarmik taakununga tunniunneqartut ataasiinnarmit tigusinnaavagut tassalu ilaasartutsinnit.

### **Kalaallit inuiaqatigiit tiguakkatut ittut**

Suliumajunnaarnissamik aarlerisaaruteqarneq aasaanerani inuit angalaffignerpaasartagaanniinnera pingaartumik pitsaanngilaq.

Mads Barlachip oqarnera naapertorlugu tamanna Dansk Metalip timmisartumilu mekanikerit Air Greenlandip nunat-sinni attaveqaasersuutini pingaaruteqarluinnarneranik paasisamasaqarpallaannginnerannut takussutissaavoq:

- Tamanna ajuusaarutigilluinnarpara. Kalaallit inuiaqatigiit tiguakkatut inisseqqipput. Tamanna piviusorsiumngitsumik piumasaqaateqarnerup kinguneraa. Naleqqutinngilluinnarpoq, taanna KNR-imut oqarpoq.

# Sydgrønlands El ApS

V/ Per Holm

## Alt I El udføres

Per Holm ..... 49 45 19

Jørgen Andreassen ..... 49 46 58

Værksted ..... 64 34 81

**E-mail: sydel3920@gmail.com**

**Postboks 527 • 3920 Qaqortoq**

Dansk Metalimiilli Keld Bækkelundip oqarnera naapertorlugu suliumajunnaarnissamat aarlerisaaruteqarnermut ulluliussaq timmisartumik angallassinermi ulapaarfiunerpaamut attuumassuteqanngilaq.

- Tamanna isumaqatigiinni- arnerit aprilimi ajalusoorne- rannit sapaatit akunnerinut arfineq-pingasunut aarleri- saarutaavoq. Akissarsiat pil- lugit isumaqatigiissummik suliumajunnaarnissamik pisinnaatitaaffeqarnertitsi- mik isumaqatigiissuteqarni- kuuvugut. Tamannalu atorlu- arparput.

## Ivaaraq pillugu suliaq:

# Arnamik najugaqartumik atornerluisoqarsi- maneranik misissuineq naammassineqar- poq

## Ivaaraq-sagen:

# Efterforskningen af overgrebet på kvindelig beboer afsluttes



**Arnap innarluutillip septembarimi innarluutillit najugaqarfianni Ivaqqami meerartaartoq pillugu suliap unnerluussisussaataasunut tunniunneqannginnerani, Kalaallit Nunaanni Politiit misissuinerit kingullernit inernerit utaqqivaat.**

Arnaq 23-nik ukiulik innarluutilik oqalussinnaanani pisussinnaanngitsoq, Kujataani innarluutillit angerlarsimafianni Ivaqqami erninera, septembarimi saqqummiunneqarmat nuna tamakkerlugu tupassutigineqarpoq.

Qaammatit marluk qaangiuttut angut 62-nik ukiulik tigusa-rineqarpoq, arnamullu najugaqartumut pinngitsaaliisimasut pasineqarluni unnerluutigineqarpoq. Taassuma meeqqalu akornanni DNA-mik assigiittoqarnera uppernarsaatini pingaarnersaavoq. Angutip taamanikkut arnaq 22-nik ukiulik pinngitsaalillugu atoqatigisimallugu, aqaguani tunngaviusumik inatsit malillugu killisiuineri nassuerutigaa.

## **Maanna qaammatit arfineq-marluk qaangiuttut suliami nutaarsiassaqalerpoq**

Suliamik misissuineq naammassineqartoq, politikommissær Julie Senderovitz Bendtsen, Kalaallit Nunaanni Politiini kannгуттаatsuliernerit pillugit suliasaqarfimmi aqutsisoq ilisimatitsivoq.

## **Akisussaaffik tamakkiisoq**

Taanna ilanngullugu oqarpoq:

- Maanna misissuinerit kingullerni inernerit taamaallaat utaquivagut. Inernerit kingulliit tigugutsigit suliaq unnerluussisussaataasunut tunniunneqassaaq, taakku inatsisitigut nalilersuissapput.

Politikommissærip maannamut suliaq pillugu oqaaseqarqis-sinnaanngilaq.

**Grønlands Politi venter på resultater fra de sidste undersøgelser, inden sagen om den multihandicappede kvinde, der tilbage i september fødte et barn på handicapinstitutionen Ivaaraq, overdrages til anklagemyndigheden.**

Det sendte chokbølger gennem hele landet, da det tilbage i september kom frem, at en 23-årig multihandicappet kvinde, der hverken kan tale eller gå, havde nedkommet med et barn på handicapinstitutionen Ivaaraq i Sydgrønland.

To måneder senere blev en 62-årig mand anholdt og sigtet for voldtægt begået mod den kvindelige beboer. Det var et DNA-match mellem ham og barnet, der var det afgørende bevis. Dagen efter indrømmede manden i et grundlovsforhør, at han havde voldtaget den dengang 22-årige kvinde.

## **Nu, syv måneder senere, er der nyt i sagen**

Politikommissær Julie Senderovitz Bendtsen, der er leder af overgrebssektionen i Grønlands Politi, oplyser, at efterforskningen af sagen er blevet afsluttet.

## **Det fulde ansvar**

Hun tilføjer:

- Status er, at vi kun afventer resultaterne fra de sidste undersøgelser. Når vi har modtaget de sidste resultater, overdrages sagen til anklagemyndigheden, som vil lave den juridiske vurdering.

Politikommissæren kan på nuværende tidspunkt ikke sige mere om sagen.



# Aasaanerani angallattut suliumajunnaartoqarneranik eqqugaaratarsinnaasut



**Aasaanerani angallattoqarnissaa sioqqullugu Air Greenlandimi sulisut ilaasa aammaarlutik suliumajunnaarsinnaapput. Suliumajunnaarneq juunip 23-anni aallartinneqarsinnaavoq, aammalu piviusunnungussaguni Danmarkip Kalaallillu Nunaata akornanni timmisartuussinernut tamanut eqquisussaalluni.**

Dansk Metal suliumajunnaarnissamat ilimasaarutip aappaannik nassiussaqarpoq, 23. juni sioqqullugu isumaqatigiissuteqartoqarsimangippat suliumajunnaarnerup aallartinneqarsinnaanerani tamanna isumaqarpoq.

Air Greenlandimit tusagassiutitut nalunaarummi taama oqartoqarpoq.

Air Greenland aamma Dansk Metal piffissami sivisunerusumi Isumaqatigiissitsiniartarfimmut apuunneqartumik isumaqatiginninniareerlutik isumaqatigiissuteqarput. Dansk Metalip poorskikkunni angallattoqarnissaa sioqqullugu suliumajunnaarnissamik ilimasaaruteqareernerata kingorna pivoq.

Tassani illuatungeriit 2023-imi naapeqqinniarlutik isumaqatigiipput, Dansk Metal-ip Air Greenlandimi ilaasortaasa, tassalu Timmisartuni Mekanikerit kisimik akissarsiaat isumaqatiginninniarfigineqartussaallutik.

Dansk Metalimiit akissarsianut qaffaatissat siunnersuutit, Air Greenlandimit saqqummiunneqartut itigartinneqarput, timmisartortitseqatigiiffik allappoq.

**- Naleqqutinngitsumik akissarsiat qaffannissaat piimasarigaat**

Air Greenlandimiit isumaqatiginninniarnernut pisortaasup, sulisoqarnermut pisortaanerup Mads Barlach Christensenip Dansk Metalimiit ilimasaarineq ugguraa, taassuma oqarnera naapertorlugu sulisut pineqartut atugarissaareernerat pissutigalugu.

- Suleqatigiinni immikkoortut pitsaalluinnartunik akissarsiaqareersut matumani eqqartorpagut. Akissarsiaat qallerlugit akissarsianut qaffaatissat pitsaasorujussuit, kalaallit suliffeqarneranni sulisut eqimattakkaat allat pissarsiaannit qaffasinnerusut neqeroorutigaaq. Isumaqarpugut neqeroorutini Dansk Metalip ilaasortai ilaatigut Kalaallit Nunaanni aningaasat nalikillinerannut naleqqiullugu ukiunut arlalinut qulakkeeriffigivut, tamannalu ukiuni tulluuttuni sulisunut aamma Air Greenlandimut eqqissititsissasoq. Sulisunut eqimattanut taakkununga pitsaasunik atugassaqartitsinisaq eqqissimatitsinissarlu, taamaallitalu tamatta siunissamat piareersimallualernissarput uatsinnut pingaaruteqarsi-

mavoq, taanna oqarpoq, nangillunilu:

- Dansk Metalip piimasaatut aningaasanik, Dansk Metalip piimasaatut akissarsiat qaffaqinnissaannut atugassanik aallerfissarput ataasiinnaavoq – tassaappullu bilisit akii, atuisunit akilerneqartussat.

Dansk Metal ukiup ataatsip ingerlanerani akissarsiat qaffaatissaannik, allanik suliaqartut ukiut pingasuniit sisamat ingerlanerani anguneqartartut amerlaqataannik piimasaqartut, isumaqatiginninniarnernut pisortaq ilisimatitsivoq.

**Illuatungeriit aggersarneqarput**

Siorna Air Greenlandimi arlaleriarluni saqitsaattoqaleraluarpoq.

Aallaqqaammut Dansk Metalilu aamma aappasaanik aasaanerani sulinngiffeqarfik sioqqullugu saqisut isumaqatigiissutaat isumaqatigiissutigineqarsinnaasimangilaq.

Air Greenlandip maanna Isumaqatigiissitsiniartarfimiit aggersaasut utaqqivaa, taassumalu illuatungeriit suliumajunnaarnerup aallartinnginnerani aaqiissutissamik nassaarnissamat isumaqatiginninniarlunnarlugit aggersassagai naatsorsuutigineqarpoq.

- Nalungilarput suliumajunnaarneq piviusunnungussappat inuiaqatigiinni suliassaqarfiit annertuut sunnerneqartussasut. Dansk Metalimiit piffissaq, atuisut amerlasuut sulinngiffeqarlutik angalanissaminnik pilersarusiorfigisaat eqqorneqarpoq, aammalu angajoqqaarpasuit meeqqatik efterskolereerlutik ilinniareerlutillu angerlarpata takunissaannut qilanaarput. Dansk Metal suliumajunnaarnissamik ilisimaasuummik nassiussinermini piffissamik equinerluttorujussuavoq, sulisoqarnermut pisortaq isumaqarpoq.

**Billetinut piimasaqaatit oqilisarneqartut**

Taamaattumik billetinut piimasaqaatitsinnik Air Greenland oqilisaalluni, aammalu atuisut suliumajunnaartoqaluarpat suliumajunnaartoqanngikkaluarpalluunniit qanoq iliorsinnaanerani erseqqissaalluni sulianik aallartitsereerpoq.

- Kisiannili erseqqissaatigineqassaaq, suli Dansk Metalimut isumaqatigiissuteqarnissarput, taamaallitalu suliumajunnaarnissamik pinngitsoortitsinissarput neriuutigaarput, HR-imi Pisortaneq erseqqissaavoq.

Air Greenland piaartumik paasissutissanik amerlanerusunik nalunaaruteqarumaarpoq.



# Permien & Permien



Permien & Permien tilbyder internet til både private og erhverv.

Der er følgende månedlige priser:

## Privat "Op til" pakke

10/2 mbit

**599 kr.**

30/5 mbit

**699 kr.**

30/30 mbit

**899 kr.**

Oprettelse: 2.200kr.

## Erhvervs "Op til" pakke

30/30 mbit

**1.349 kr.**

50/50 mbit

**2.199 kr.**

100/100 mbit

**2.899 kr.**

Oprettelse: Spørg om priser, da det variere